11h Françoise Graziani (Université de Corse)

Le tombeau de la Sirène : variations sur l'héritage antique

11h30 Massimo Natale (*Université de Vérone*)

Naples et l'écriture poétique : de la fin du XVI<sup>e</sup> siècle au début du XVII<sup>e</sup>

12h Débat 12h30 Déjeuner

Après-midi

*Président de séance :* Françoise Decroisette

14h Vincent d'Orlando (*Université de Caen Basse-Normandie*)

Cette ville dont Naples est le nom : l'exécration amoureuse comme procédé littéraire

14h30 Maria Carla Papini (*Université de Florence*)

Napoli e il mito classico nella prosa e nella poesia di Giuseppe Ungaretti

15h Roberta Capone (*Université d'Avignon*)

Magie, mystère : le mythe de la Naples 'souterraine'

15h30 Débat

16h15 Pause

16h45 Maria Rosa Chiapparo (Université de Tours)

Napoli come metafora: da Matilde Serao ai ritratti contemporanei di «NapoliMonitor»,

la creazione di un mito negativo della modernità

17h15 Nives Trentini (*Université de Barcelone*)

Psicostoria di una città: Napoli nella scrittura autobiografica di La Capria

17h45 Débat

18h15 Clôture du colloque

20h Dîner

**Comité organisateur** : Camillo Faverzani (*Université Paris 8*), Françoise Graziani (*Université de Corse*), Dieter Hornig (*Université Paris 8*)

### Avec le soutien des

Pôle Méditerranée

EA 4385-Laboratoire d'Études Romanes (Université Paris 8)

Plaine Commune

CASDEN

### Contacts:

Pôle Méditerranée Université Paris 8

Service de la Recherche

Tél.: 01 49 40 71 16

camillo.faverzani@univ-paris8.fr antgraz@club-internet.fr dieter.hornig050@gmail.com

Nous remercions l'Institut National d'Histoire de l'Art pour son hospitalité

# Collogue







15, 16, 17 novembre 2012

Les capitales méditerranéennes de la culture (I) Naples, lieu de convergences : circulation des langues et des arts en Méditerranée

organisé par Camillo Faverzani, Françoise Graziani, Dieter Hornig







Université Paris 8 – bâtiment B – salle B106 2, rue de la Liberté – 93526 Saint-Denis

2, rue de la Liberte – 93526 Saint-Denis Métro : Université de Saint-Denis (ligne 13) Institut National d'Histoire de l'Art

Amphithéâtre (Galerie Colbert) 2, rue Vivienne/6, rue des Petits Champs – 75002 Paris Métro : Bourse (ligne 3) / Pyramides (lignes 7, 14) Palais Royal-Musée du Louvre (ligne 1)

# Programme

Comité scientifique: Juan Carlos D'Amico (Université de Caen Basse-Normandie), Françoise Decroisette (Université Paris 8), Filippo Fimiani (Université de Salerne), Alain Hugon (Université de Caen Basse-Normandie), Daniel-Henri Pageaux (Université Paris 3), Maria Carla Papini (Université de Florence), Carlo Vecce (Université de Naples-L'Orientale)

### **IEUDI 15 NOVEMBRE 2012**

**Université Paris 8** – bâtiment B – salle B106

2, rue de la Liberté – 93526 Saint-Denis – Métro : Université de Saint-Denis (ligne 13)

Après-midi

14h Accueil des participants

# Le mythe de Naples

Président de séance : Alain Hugon

14h30 Dominique Fratani (Université Bordeaux 3)

De courtisan à 'caval vecchio' : Bernardo Tasso dans la tourmente de l'histoire napolitaine

15h Daniel-Henri Pageaux (Université Paris 3)

*Images espagnoles de Naples (XX<sup>e</sup>-XXI<sup>e</sup> siècles)* 

15h30 Catherine Gottesman (Université Paris 8)

Trois images de Naples dans l'imaginaire d'artistes contemporains (roman, peinture, cinéma) :

Jean Marc Turine, Mario Martone, Vincent Dieutre

16h Débat

16h45 Pause

# Naples capitale artistique, capitale musicale

17h15 Giulia Veneziano (École Française de Rome-progetto Musici)

Il richiamo di Partenope

17h45 Dario Lanfranca (Université Paris 8)

Quelques considérations sur l'activité opératique d'Alessandro Scarlatti à Naples

18h15 Débat

20h Dîner

### VENDREDI 16 NOVEMBRE 2012

**Institut National d'Histoire de l'Art** – Amphithéâtre (Galerie Colbert)

2, rue Vivienne/6, rue des Petits Champs – 75002 Paris

Métro: Bourse (ligne 3) / Pyramides (lignes 7, 14) / Palais Royal-Musée du Louvre (ligne 1)

Matin

# Naples capitale artistique, capitale musicale (suite)

Président de séance : Juan Carlos D'Amico

9h30 Sandra La Rocca (Université de Toulouse le Mirail)

L'Enfant Jésus à Naples à l'époque moderne : entre art et dévotion

10h Karen Dutrech (École pratique des hautes études)

Le théâtre du volcan

10h30 Débat

11h Mélanie Traversier (*Université Lille 3*)

Le chant de la Sirène : comment attirer les musiciens dans la Naples des Lumières ?

11h30 Camillo Faverzani (*Université Paris 8*)

L'autre Norma, ou une face cachée du néoclassicisme opératique napolitain

12h Débat

12h30 Déjeuner

Après-midi

## Naples capitale artistique, capitale musicale (suite)

Président de séance : Daniel-Henri Pageaux

14h Françoise Decroisette (Université Paris 8)

Actualité de l'opera buffa napolitain :

«La Gazzetta» de Gioacchino Rossini mis au goût de l'Europe

14h30 Alessandro Martini (*Université de Lyon 3*)

Marvin Gaye et Sergio Bruni : la musique à Naples dans les années 80 et 90.

Métissages, influences, voyages

15h Débat

# Naples, ou de l'usage des arts à des fins politiques

15h30 Juan Carlos D'Amico (Université de Caen Basse-Normandie)

Les fêtes napolitaines en l'honneur de Charles Quint

16h Alain Hugon (*Université de Caen Basse-Normandie*)

Le palimpseste révolutionnaire : Naples 1647-1648

16h30 Débat

17h Pause

17h30 Pierre-Marie Delpu (*Université Paris 1*)

Naples capitale intellectuelle libérale dans le premier XIX<sup>e</sup> siècle

18h Luca Salza (Université de Lille 3)

Quand la plèbe parle. Naples années 70

18h30 Débat

20h Dîner

### SAMEDI 17 NOVEMBRE 2012

**Institut National d'Histoire de l'Art** – Amphithéâtre (Galerie Colbert)

2, rue Vivienne/6, rue des Petits Champs – 75002 Paris

Métro: Bourse (ligne 3) / Pyramides (lignes 7, 14) / Palais Royal-Musée du Louvre (ligne 1)

Matin

# Naples objet littéraire

Président de séance : Maria Carla Papini

9h30 Margherita Ranaldo (Université de Naples-L'Orientale)

Boccaccio et Naples : espaces mythologiques de la Méditerranée

10h Rosaria Iounes-Vona (Université de Lorraine-Site de Metz)

De l'empreinte straparolienne à l'adaptation de Charles Perrault :

l'art de la mise en scène dans «Cagliuso» de Giovambattista Basile, in «Lo cunto de li cunti» (1634-1636)

10h30 Débat